

# KFZ-VOLLMACHT / AUTHORIZATION

## ÜBERSTELLUNGSKENNZEICHEN / TRANSFER NUMBER PLATES

### VOLLMACHTGEBER-ANTRAGSTELLER / PRINCIPAL

Firma / company name: \_\_\_\_\_

Adresse / street: \_\_\_\_\_

PLZ, Stadt / postalcode, city: \_\_\_\_\_ Land / country: \_\_\_\_\_

### FAHRZEUG / VEHICLE

Marke, Type: \_\_\_\_\_

FIN: \_\_\_\_\_

### VOLLMACHTNEHMER / AGENT

**GL car management OG**, Wiegelestraße 34 / Objekt 1, A 1230 Wien, Austria

Tel.: +43 1 577 24 37, Fax: +43 1 2533033-4916, E-Mail: office@glvm.at, FN: 571128wi – Gerichtsstand: HG Wien

Hiermit bevollmächtigt der Vollmachtgeber-Antragsteller den Vollmachtnehmer, alle seine Fahrzeuge betreffende Erledigungen (Anmeldung, Abmeldung und Ummeldung, Hinterlegung, Duplikats-Zulassungsschein, Überstellungskennzeichen u.ä.) bei der Zulassungsbehörde durchzuführen und die hierfür erforderlichen Unterschriften zu leisten, sowie die Fahrzeugdokumente und Kennzeichentafeln entgegenzunehmen und an einen Botendienst zur Versendung zu übergeben. Diese Vollmacht umfasst auch die Einholung von Auskünften aus der Zulassungsdatei, Einsichtnahme in Akten und die Einbringung von Rechtsmitteln.

Der Vollmachtgeber-Antragsteller verfügt gemäß Artikel 9 des Zollkodex der Union Verordnung (EU) Nr. 952/2013 (ZK) in Verbindung mit Artikel 1 Nr. 18 der Delegierten Verordnung (EU) Nr. 2015/2446 (ZK-DA) über eine Zertifizierung der Zollbehörde als zugelassener Wirtschaftsbeteiligter.

*Within this document the principal authorizes the agent to do the whole execution concerning the vehicles (incl. registration, de-registration, change of ownership, deposit, duplicates of licenses, transfer number plates etc.) towards the registration office to make the necessary signatures and take over the car documents and number plates to hand it over to a courier service for dispatch. This authorization also allows to gather information from the registration files, inspection of records and contribution of legal remedy.*

*In accordance with Article 9 of the Union Customs Code Regulation (EU) No. 952/2013 (ZK) in conjunction with Article 1 No. 18 of the Delegated Regulation (EU) No. 2015/2446 (ZK-DA), the authorizer-applicant has one Certification of the customs authority as an authorized economic operator.*

Nachweis Antragsteller / proof principal: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
Ort, Datum  
Place, date

\_\_\_\_\_  
Unterschrift Vollmachtgeber-Antragsteller  
Signature of the principal

### BESTÄTIGUNG ÜBER DIE TECHNISCHE BETRIEBS- UND VERKEHRSSICHERHEIT

### CONFIRMATION OF TECHNICAL ROADWORTHINESS

Hiermit wird bestätigt, dass sich das oben angeführte Fahrzeug im Sinne des Art. 8 der Richtlinie 2014/45/EG der Europäischen Union für den Zweck der Überstellungsfahrt in einem betriebs- und verkehrssicheren Zustand befindet.

*Herewith we approve that the vehicle is, for the purpose of the transfer in mind of the Article 8 of Directive 2014/45/EC of the European Union, in a technical and roadworthy condition.*

\_\_\_\_\_  
Ort, Datum  
Place, date

\_\_\_\_\_  
Stempel und Unterschrift vom Verkäufer / Händler  
Stamp and signature of the seller / car dealer